

Số: 05/2025/QĐ-TA

Sìn Hồ, ngày 28 tháng 02 năm 2025

**QUYẾT ĐỊNH**

**Áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc**

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN SÌN HỒ TỈNH LAI CHÂU**

**Với thành phần tiến hành phiên họp gồm có:**

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên họp:* ông Phan Hồng Ngoãn

*Thư ký phiên họp:* ông Phùng Trung Sơn – Thư ký Tòa án

Ngày 28 tháng 02 năm 2025, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu tiến hành phiên họp xem xét, quyết định áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc theo Quyết định mở phiên họp số 06/QĐ-TA, ngày 12 tháng 02 năm 2025 và thông báo hoãn phiên họp số 27/TB-TA, ngày 21/02/2025 đối với:

Họ và tên: Tẩn Mỹ Nh(không có tên gọi khác); sinh ngày: 16/8/1950; giới tính: Nữ; Số căn cước công dân: 012150003072. ngày cấp: 01/6/2023; nơi cấp: Cục cảnh sát quản lý hành chính về trật tự xã hội – Bộ công an; quê quán: xã Ph S L , huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu; Nơi cư trú và chỗ ở hiện nay: bản Ph S L, xã Ph S L, huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu; dân tộc: Dao; tôn giáo: không; trình độ học vấn: 0/12 (không biết chữ); nghề nghiệp: lao động tự do; tiền án: không; tiền sự: bị Công an xã Phăng Sô Lin, huyện Sìn Hồ, xử phạt vi phạm hành chính về hành vi sử dụng trái phép chất ma túy vào ngày 18/12/2024, theo quyết định 98/QĐ-XPHC ngày 20/12/2024, với hình thức “Cảnh cáo”. Con ông Tẩn A Ph (đã chết) và con bà Tẩn Mí L (đã chết) có Chồng: Tẩn Lù S (đã chết).

Người bị đề nghị: Tẩn Mỹ Nh , sinh ngày: 16/8/1950 - Có mặt tại phiên họp.

**Có sự tham gia của:**

*Đại diện cơ quan đề nghị:* Ông Hoàng Công Xuân – Chức vụ: Phó Trưởng phòng Lao động thương binh và xã hội huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu là người được ủy quyền của Bà Trần Thị Thu Hiền – Trưởng Phòng Lao động Thương binh xã hội huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu (theo văn bản ủy quyền ngày 28 tháng 02 năm 2025)”, tham gia phiên họp – Có mặt.

*Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu tham gia phiên họp:* Bà Đặng Ngọc Anh - Kiểm sát viên.

*Những người khác:*

*Đại diện UBND xã Phăng Sô Lin, huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu:* Ông Chèo A Oái, chức vụ: Phó Chủ tịch UBND xã Phăng Sô Lin, huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu, tham gia phiên họp – Có mặt.

*Đại diện Công an xã Phăng sô Lin, huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu:* Ông Hoàng Văn Dương, chức vụ: Trưởng Công an xã Phăng Sô Lin, huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu, tham gia phiên họp – Có mặt.

## NHẬN THẤY:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ và diễn biến tại phiên họp, nội dung vụ việc được tóm tắt như sau:

Tần Mỹ Nh là người sử dụng chất ma túy, loại Heroine. Hình thức sử dụng chích trực tiếp vào cơ thể. Ngày 18/12/2024, Tần Mỹ Nh có hành vi sử dụng trái phép chất ma túy, Công an xã Phăng Sô Lin, huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu tiến hành lấy mẫu xét nghiệm bằng test thử nhanh (bằng nước tiểu). Kết quả xét nghiệm cho thấy Tần Mỹ Nh dương tính với ma túy, loại Heroine. Trưởng Công an xã Phăng Sô Lin, huyện Sìn Hồ lập biên bản vi phạm hành chính về hành vi sử dụng trái phép chất ma túy và ban hành quyết định xử phạt vi phạm hành chính số: 98/QĐ-XPHC ngày 20/12/2024, với hình thức “Cảnh cáo”.

Ủy ban nhân dân xã Phăng Sô Lin, huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu ban hành quyết định số: 507a/QĐ-UBND, ngày 21 tháng 12 năm 2024, về việc: “*Áp dụng biện pháp quản lý người sử dụng trái phép chất ma túy*” đối với Tần Mỹ Nh trong thời hạn 01 năm, kể từ ngày 22/12/2024. Trong thời gian chấp hành quyết định quản lý của Ủy ban nhân dân xã Phăng Sô Lin, Tần Mỹ Nh tiếp tục có hành vi sử dụng trái phép chất ma túy.

Ngày 14/01/2025 Công an xã Phăng Sô Lin xét nghiệm chất ma túy trong cơ thể của Tần Mỹ Nh, kết quả Tần Mỹ Nh dương tính với chất ma túy. Căn cứ vào kết quả xét nghiệm Công an xã Phăng Sô Lin đề nghị xác định tình trạng nghiện ma túy đối với Tần Mỹ Nh. Ngày 16 tháng 01 năm 2025, Trung tâm y tế huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu kết luận: Tần Mỹ Nh nghiện ma túy nhóm Opiates.

Căn cứ vào kết quả xác định tình trạng nghiện ma túy của Trung tâm y tế huyện Sìn Hồ và các tài liệu có trong hồ sơ. Xác định Tần Mỹ Nh nghiện chất ma túy, nhóm Opiate. Ngày 17 tháng 01 năm 2025 Chủ tịch Ủy ban nhân dân xã Phăng Sô Lin, huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu ban hành quyết định dừng quản lý người sử dụng trái phép chất ma túy, theo quyết định số: 39/QĐ-UBND. Cùng ngày Công an xã Phăng Sô Lin, huyện Sìn Hồ lập biên bản làm việc về giao thông báo về tình trạng nghiện chất ma túy cho Tần Mỹ Nh, yêu cầu trong thời hạn 05 ngày làm việc kể từ khi nhận được thông về tình trạng nghiện ma túy, Tần Mỹ Nh phải có trách nhiệm đến đăng ký cai nghiện ma túy tự nguyện tại Ủy ban nhân dân xã Phăng Sô Lin, huyện Sìn Hồ. Hết thời hạn 05 ngày làm việc Tần Mỹ Nh không đến Ủy ban nhân dân xã Phăng Sô Lin, huyện Sìn Hồ thực hiện đăng ký cai nghiện ma túy tự nguyện. Do đó, ngày 24/01/2025 Ủy ban nhân dân xã Phăng Sô Lin, huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu đã lập biên bản vi phạm và thông báo về việc lập hồ sơ đề nghị áp dụng biện pháp đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc (theo Thông báo số: 47/TB-UBND, ngày 24/01/2025 là có căn cứ, đúng quy định của pháp luật.

Ủy ban nhân dân xã Phăng Sô Lin, huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu đã kiểm tra tính pháp lý hồ sơ. Sau khi hoàn thành việc lập hồ sơ đề nghị, cơ quan lập hồ sơ UBND xã Phăng Sô Lin, huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu thông báo bằng văn bản cho Tần Mỹ Nh về việc lập hồ đề nghị áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc. Ngày 24/01/2025 Chủ tịch UBND xã Phăng Sô Lin, huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu gửi văn bản đề nghị kèm theo hồ sơ đề nghị áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa Tần Mỹ Nh vào cơ sở cai nghiện bắt buộc đến Trưởng phòng Lao động - Thương binh và Xã hội, huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu.

Kể từ ngày nhận được hồ sơ Trưởng phòng Lao động – Thương binh và Xã Hội huyện Sìn Hồ, kiểm tra, đối chiếu tài liệu hồ sơ đề nghị theo quy định tại Điều 41 của Nghị định 116/2021/NĐ-CP, ngày 21/12/2021 của Chính Phủ. Ngày 03/02/2025, Trưởng phòng Phòng Lao động - Thương binh và Xã hội huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu ra Công văn số: 35/ĐN-CNBB, ngày 03 tháng 02 năm 2025 chuyển hồ sơ đề nghị Tòa án nhân dân huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu xem xét, quyết định áp dụng biện pháp đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc đối với Tẩn Mỹ Nhữ. Sau khi tiếp nhận hồ sơ Tòa án nhân dân huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu kiểm tra tài liệu hồ sơ nhận thấy hồ sơ chưa đảm bảo, Tòa án nhân dân huyện Sìn Hồ ra thông báo số 17/TB-TA, ngày 04/02/2025 cho Phòng lao động –Thương binh xã hội huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu ngày 06/02/2025, Tòa án nhân dân huyện Sìn Hồ nhận được Công văn số 46/Đ-CNBB của Phòng Lao động -Thương binh xã hội huyện Sìn Hồ tỉnh Lai Châu về việc xem xét áp dụng biện pháp đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc đối với Tẩn Mỹ Nh( Kèm theo hồ sơ đề nghị). Sau khi thụ lý, Tòa án đa thông báo thụ lý vụ việc và tiến hành mở phiên họp vào ngày 21/02/2025, tuy nhiên do người bị đề nghị vắng mặt nên Tòa án đã ra thông báo mở phiên họp và ấn định mở phiên họp vào 14 giờ ngày 28/02/2024.

Tại phiên họp đại diện cơ quan đề nghị phòng Lao động - Thương binh và Xã hội huyện Sìn Hồ có ý kiến như sau: Căn cứ vào các tài liệu, chứng cứ đã được thu thập có trong hồ sơ thể hiện Tẩn Mỹ Nh là người nghiện chất ma túy. Do vậy, đề nghị Toà án nhân dân huyện Sìn Hồ, xem xét áp dụng biện pháp xử lý hành chính vào cơ sở cai nghiện bắt buộc với Tẩn Mỹ Nh theo quy định của pháp luật.

Về thời hạn: Đại diện phòng Lao động thương binh và xã hội huyện Sìn Hồ đề nghị đưa Tẩn Mỹ Nh vào cơ sở điều trị cai nghiện bắt buộc có thời hạn 12 tháng.

Người bị đề nghị, Tẩn Mỹ Nh trình bày: Nhất trí với nội dung ý kiến của cơ quan đề nghị Phòng Lao động thương binh và xã hội huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu. Tuy nhiên, do tuổi già nên tôi đề nghị mức thấp nhất.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu, Kiểm sát viên phát biểu ý kiến:

Toà án nhân dân huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu thụ lý xem xét, áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc đảm bảo đúng quy định tại các Điều 3 Pháp lệnh số 03/2022/UBNTVQH15 ngày 13/12/2022 của Ủy ban thường vụ Quốc hội.

Thẩm phán được phân công xem xét, giải quyết hồ sơ áp dụng biện pháp xử lý hành chính đã thực hiện đúng quy định tại các Điều 10, 17 Pháp lệnh số 0303/2022/UBNTVQH15 ngày 13/12/2022 của Ủy ban thường vụ Quốc hội. Về trình tự, thủ tục tiến hành phiên họp: Thẩm phán, thư ký Tòa án tiến hành đúng quy định tại Điều 21 Pháp lệnh số 03. Tại phiên họp, người bị đề nghị, Cơ quan đề nghị chấp hành đúng và đầy đủ theo quy định tại Điều 19 Pháp lệnh số 03/2022/UBTVQH15 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về trình tự, thủ tục xem xét quyết định áp dụng biện pháp xử lý hành chính tại Tòa án nhân dân.

Thời hiệu áp dụng biện pháp xử lý hành chính đảm bảo đúng quy định tại điểm d khoản 2 Điều 6 Luật xử lý vi phạm hành chính và Điều 9 Nghị quyết số

04/2015 ngày 24/12/2015 của Hội đồng thẩm phán Tòa án nhân dân tối cao. Đối tượng áp dụng đúng quy định tại khoản 1 Điều 96 Luật xử lý vi phạm hành chính và khoản 1 Điều 32 Luật phòng, chống ma túy.

Về thẩm quyền và trình tự lập hồ sơ đề nghị áp dụng biện pháp xử lý hành chính (đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc) của Chủ tịch UBND xã Phăng Sô Lin, huyện Sìn Hồ đảm bảo đúng quy định tại Điều 103 Luật xử lý vi phạm hành chính các Điều 40, 41, 42 Nghị định số 116/2021/NĐ-CP ngày 21/12/2021 của Chính phủ quy định chi tiết một số Điều của Luật phòng, chống ma túy, Luật xử lý vi phạm hành chính về cai nghiện ma túy và quản lý sau cai nghiện (sau đây gọi tắt là Nghị định số 116/2021/NĐ-CP).

Sau khi nhận được hồ sơ đề nghị áp dụng biện pháp đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc do Chủ tịch UBND xã Phăng Sô Lin lập, Trưởng phòng Lao động- Thương binh và Xã hội huyện Sìn Hồ kiểm tra, đối chiếu và chuyển hồ sơ kèm theo văn bản đề nghị đến TAND huyện Sìn Hồ xem xét, quyết định áp dụng biện pháp đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc đối với Tần Mỹ Nhchậm 05 ngày theo quy định tại Điều 43 Nghị định số 116/2021/NĐ-CP.

Về quản lý người nghiện chất ma túy trong thời gian làm thủ tục đề nghị đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc: Tần Mỹ Nh có chồng là Tần Phù Sèo (đã chết); có con trai là Tần A San đồng ý quản lý Tần Mỹ Nh trong thời gian làm thủ tục đề nghị đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc. Chủ tịch UBND xã Phăng Sô Lin, huyện Sìn Hồ quyết định giao Tần Mỹ Nh cho Tần A San (con đẻ của Tần Mỹ Nh) quản lý là đúng quy định tại các Điều 44, 45, 46 của Nghị định: 116/2021/NĐ-CP ngày 21/12/2021 của Chính Phủ.

Tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ: Tần Mỹ Nh nhận thức được hành vi, vi phạm pháp luật tự nguyện khai báo nên được hưởng tình tiết giảm nhẹ theo quy định tại khoản 2 Điều 9 Luật xử lý vi phạm hành chính, không có tình tiết tăng nặng theo quy định tại Điều 10 Luật xử lý vi phạm hành chính.

Căn cứ khoản 2 Điều 6; khoản 2 Điều 9; Điều 95; khoản 1 Điều 96 Luật xử lý vi phạm hành chính; khoản 1 Điều 32 Luật phòng, chống ma túy; Nghị định số 116/2021/NĐ-CP; các Điều 3, 21 Pháp lệnh số 03/2022. Đề nghị Tòa án nhân dân huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu quyết định áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc tại Trung tâm điều trị cai nghiện bắt buộc tỉnh Lai Châu đối với Tần Mỹ Nh thoro đề nghị của Phòng Lao động – Thương binh và Xã hội.

Kiến nghị Phòng Lao động – Thương binh và Xã hội khắc phục vi phạm về thời hạn chuyển hồ sơ kèm theo văn bản đề nghị đến TAND huyện Sìn Hồ xem xét, quyết định áp dụng biện pháp đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc.

### **XÉT THẤY;**

Qua xem xét hồ sơ đề nghị áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc của Phòng Lao động - Thương binh và xã hội huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu đối với người bị đề nghị Tần Mỹ Nh nhận định như sau:

Về tài liệu hồ sơ đầy đủ theo quy định tại khoản 2 Điều 100; khoản 2 Điều 102; Khoản 2 Điều 104 Luật xử lý vi phạm hành chính (sửa đổi bổ sung năm 2022).

Về thời hiệu áp dụng biện pháp xử lý hành chính đối với Tần Mỹ Nhữ đảm bảo theo quy định tại điểm d khoản 2 Điều 6 Luật lý vi phạm hành chính (sửa đổi bổ sung năm 2022).

Quá trình lập hồ sơ và tại phiên họp Tần Mỹ Nhữ thừa nhận là bản thân có sử dụng trái phép chất ma túy và nghiện chất ma túy là loại Heroine, nhưng không đăng ký tự nguyện cai nghiện chất ma túy. Tần Mỹ Nhữ là người có đầy đủ năng lực chịu trách nhiệm hành chính, vi phạm không đăng ký, không thực hiện hoặc chấm dứt cai nghiện ma túy tự nguyện, theo điểm a khoản 1 Điều 33 Nghị định số: 116/2021/NĐ-CP ngày 21/12/2021 của Chính Phủ, quy định chi tiết một số điều của Luật phòng chống ma túy, Luật xử lý vi phạm hành chính về cai nghiện ma túy và quản lý sau cai nghiện ma túy và khoản 1 Điều 32 của Luật phòng chống ma túy.

Xét thấy, Tần Mỹ Nhữ là người nghiện chất ma túy và đã trên 18 tuổi, có nơi cư trú rõ ràng, đang được áp dụng biện pháp quản lý vẫn tiếp tục vi phạm sử dụng trái phép chất ma túy, vi phạm quy định tại khoản 1 Điều 32 Luật phòng chống ma túy số: 73/2021/QH14 ngày 30/12/2021 của Quốc hội. Như vậy, đảm bảo đủ điều kiện để áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc đối với Tần Mỹ Nhữ, nên UBND xã Phăng Sô Lin, huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu lập hồ sơ đề nghị áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc tại tỉnh Lai Châu là có căn cứ, đúng quy định của pháp luật.

Về tiền án: không; tiền sự: Tần Mỹ Nhữ đã bị Công an xã Phăng Sô Lin, huyện Sìn Hồ, xử phạt vi phạm hành chính về hành vi sử dụng trái phép chất ma túy vào ngày 18/12/2024, theo quyết định 98/QĐ-XPHC ngày 20/12/2024, với hình thức “Cảnh cáo”.

Về tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ: Tần Mỹ Nhữ đã tự nguyện khai báo nên được hưởng tình tiết giảm nhẹ theo quy định tại khoản 2 Điều 9 Luật xử lý vi phạm hành chính và không bị áp dụng tình tiết tăng nặng theo quy định tại Điều 10 Luật xử lý vi phạm hành chính.

Về thời hạn áp dụng bắt buộc cai nghiện: Đại diện phòng Lao động thương binh và xã hội huyện Sìn Hồ đề nghị đưa Tần Mỹ Nhữ vào cơ sở điều trị cai nghiện bắt buộc có thời hạn là 12 tháng.

Trên cơ sở các tài liệu có trong hồ sơ, phân tích đánh giá tính hợp pháp của hồ sơ, đánh giá về tính chất, mức độ, hậu quả của hành vi vi phạm, các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ, nhân thân, mức độ nhận thức của Tần Mỹ Nhữ; ý kiến của Kiểm sát viên, người tham gia phiên họp; lý do, căn cứ, xét thấy cần thiết áp dụng biện pháp xử lý hành chính (đưa vào cơ sở điều trị cai nghiện bắt buộc) có thời hạn đối với Tần Mỹ Nhữ. Do vậy, chấp nhận ý kiến đề nghị của Phòng Lao động – Thương Binh xã hội huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu, buộc Tần Mỹ Nhữ tập trung cai nghiện tại Cơ sở cai nghiện bắt buộc tỉnh Lai Châu với thời hạn là 12 tháng (01 năm) nhằm giáo dục, giúp đỡ Tần Mỹ Nhữ có điều kiện cai nghiện chất ma túy và sớm hòa nhập cộng đồng, sống có ích cho bản thân và xã hội.

Về quyền kháng nghị, kiến nghị, khiếu nại: Viện kiểm sát cùng cấp có quyền kháng nghị quyết định; Phòng Lao động - Thương binh xã hội huyện Sìn Hồ có quyền kiến nghị, Tần Mỹ Nhữ có quyền khiếu nại theo quy định tại điều 31 Pháp lệnh trình tự, thủ tục xem xét quyết định áp dụng biện pháp xử lý hành chính tại Tòa án nhân dân.

Căn cứ các khoản 2 Điều 6, khoản 2 Điều 9; điểm b khoản 1 Điều 10; Điều 95; khoản 1 Điều 96; Điều 103, 105, 107, 110 Luật xử lý vi phạm hành chính, khoản 1 Điều 96, Điều 103, 107 Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật xử lý vi phạm hành chính năm 2022; Điều 3, 5, 21, 22, 23, 24, 30, 31, 32 Pháp lệnh số 03/2022, ngày 13/12/2022 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về trình tự, thủ tục xem xét quyết định áp dụng biện pháp xử lý hành chính tại Tòa án nhân dân; Điều 40, 41, 42, 43, 54 Nghị định số 116/2021/NĐ-CP ngày 21/12/2021 của Chính phủ quy định chi tiết một số điều của Luật phòng chống ma túy, Luật xử lý vi phạm hành chính về cai nghiện ma túy và quản lý sau cai nghiện ma túy; khoản 1 Điều 32 Luật phòng chống ma túy, Luật số: 73/2021/QH14 ngày 30/12/2021 của Quốc hội. Nghị Quyết số 04/2015/NQ-HĐTP, ngày 24/12/2015 của Hội đồng thẩm phán Tòa án nhân dân tối cao, hướng dẫn về thi hành một số quy định của pháp luật về xem xét, áp dụng biện pháp xử lý hành chính tại Tòa án nhân dân.

*Vì các lẽ trên,*

### **QUYẾT ĐỊNH:**

1. Áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc đối với Tần Mỹ Nh .

2. Thời gian chấp hành tại Cơ sở cai nghiện bắt buộc tỉnh Lai Châu là 12 tháng, kể từ ngày bị tạm giữ đưa vào cơ sở cai nghiện ma túy.

3. Viện kiểm sát cùng cấp có quyền kháng nghị quyết định; Phòng Lao động - Thương binh xã hội huyện Sìn Hồ có quyền kiến nghị quyết định; Tần Mỹ Nh có quyền khiếu nại quyết định trong thời hạn 05 ngày làm việc, kể từ ngày công bố quyết định.

4. Quyết định này có hiệu lực kể từ ngày hết thời hạn khiếu nại, kiến nghị, kháng nghị mà không có khiếu nại, kiến nghị, kháng nghị.

5. Cơ quan thi hành quyết định: Công an huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu; Phòng Lao động - Thương binh xã hội huyện Sìn Hồ; Cơ sở cai nghiện bắt buộc tỉnh Lai Châu thi hành quyết định này.

#### **Nơi nhận:**

- Tòa án tỉnh Lai Châu;
- UBND xã Phăng Sô Lin;
- CA xã Phăng Sô Lin;
- Phòng LĐTBXH huyện Sìn Hồ;
- VKSND huyện Sìn Hồ;
- CA huyện Sìn Hồ;
- Cơ sở cai nghiện ma túy tỉnh Lai Châu;
- Người bị đề nghị;
- Lưu: HS.

#### **THẨM PHÁN**

**Phan Hồng Ngoãn**